

Dipattamenton I Kaohao Guinahan Chamorro Silibrasion Mes Chamorro 2016

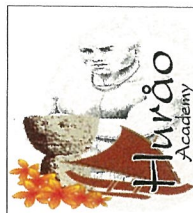
*“Håfa Iyo-ta, Håfa Guinahå-ta, Håfa Ta Påtte, Dinanña’
Sunidu Siha Giya Pasifiku”*

**What we own, What we have, What we share, United voices of
the Pacific**

The Department of Chamorro Affairs along with other Government and Non-profit organizations celebrate annually during the month of March activities and events for Chamorro Month. This is meant to showcase Guam’s uniqueness, culture and traditions. The public is invited to attend and support the following schedule activities and events.

CALENDER OF ACTIVITIES & EVENTS

DATE & TIME	ACTIVITIES & EVENTS	LOCATION	Point of Contact
February 24/Wednesday 5:30pm-8pm	Uttemon Nina'halom Sumaonao para Modan Chamorro & Prinaktikan	Agana Shopping Center	Brian Terlaje bjterlaje@gdoe.net Rufina Mendiola 300-5048
February 25/Thursday 10am	Proclamation Signing	Gov Large Conf. Rm	DCA 475-4278/9
February 27/Saturday 6pm	Santa Misa & Na Taotao Tumano	Mt Carmel Church Sagan Bisita, Hågat	Brian Terlaje bjterlaje@gdoe.net Rufina Mendiola 300-5048
March 1 thru 31	Exhibit: “Connection within Pacific Islanders”	Outrigger Guam Resort	Simeon Palomo 475-4279
March 4/Friday 6pm-9pm	Opening Reception/Art Exhibit featuring Festpac Visual Art Delegates	CAHA Art Gallery Terlaje Professional Building	Mark Duenas 300-1206 Jackie Balbas 300-1205
March 4/Friday 4pm	Risulasion Liheslatura Prinisentan Attista	Liheslaturan Guåhan	Brian Terlaje bjterlaje@gdoe.net Rufina Mendiola 300-5048
March 4/Friday	Uttemon Nina'halom Sumaonao para Geran Kaddon Pika	Gef Pago, Inarajan	Brian Terlaje bjterlaje@gdoe.net Rufina Mendiola 300-5048
March 5/Saturday 11am-1pm	Modan Chamorro	Agana Shopping Center	Brian Terlaje bjterlaje@gdoe.net Rufina Mendiola 300-5048
March 7/Monday	Guam History & Chamorro Heritage Day Festival	Gov. Guam Holiday	Sen. Tommy Morrison
March 8-25/Monday-Friday 8am-5pm	FestPac Visual Arts Exhibits	CAHA Art Gallery	Mark Duenas 300-1206 Jackie Balbas 300-1205
March 8/Tuesday 8am-3pm	Inacha'l gen Fino' Chamorro 2016	University of Guam Field House	Brian Terlaje bjterlaje@gdoe.net Rufina Mendiola 300-5048
March 9/Wednesday 8pm-7pm	Inacha'l gen Fino' Chamorro 2016	Humanities & social Science Lecture Hall	Brian Terlaje bjterlaje@gdoe.net Rufina Mendiola 300-5048
March 9/Wednesday	School Presentation	Liguan Elem	Colasita Gumabon 475-4230



March 11/Friday	Uttemon Nina'halom Sumaonao para Inacha'ikak Mámfok yan Kinahat Sakkman	Chamorro Studies	Brian Terlaje bjterlaje@gdoe.net Rufina Mendiola 300-5048
March 12/Saturday 9am-2pm	Geran Káddon Pika	Gef Pago, Inarajan	Brian Terlaje bjterlaje@gdoe.net Rufina Mendiola 300-5048
March 16/Wednesday	School Presentation	Carbullido Elem	Colasita Gumabon 475-4230
March 17/Thursday	School Presentation	Inarahan Elem	Colasita Gumabon 475-4230
March 18/Friday	School Presentation	Untalan Middle	Colasita Gumabon 475-4230
March 19/Saturday 11am-3pm	Mes Chamorro Pastry Competition	Chamorro Village	Jeff San Nicolas 475-0375
March 19/Saturday 11am-3pm	"A Preview to FestPac"	Chamorro Village	Mark Duenas 300-1206 Jackie Balbas 300-1205
March 19/Saturday 10am-4pm	Inacha'ikak Mámfok yan Kinahat Sakkman	Agana Shopping Center	Brian Terlaje bjterlaje@gdoe.net Rufina Mendiola 300-5048
March 25/Friday	Uttemon Nina'halom Sumaonao para Tinanña Fina'tinas		Brian Terlaje bjterlaje@gdoe.net Rufina Mendiola 300-5048
March 28-April 2 Monday-Saturday	Bumálibol Kanton Tási Mahállan Tali Chongka Bátu Chinahlao Bola	Paseo	Joe Santos & Peter Calvo 47-54281
April 1/Friday	Uttemon Nina'halom Sumaonao para Bailan Taotao Táno'		Brian Terlaje bjterlaje@gdoe.net Rufina Mendiola 300-5048
April 3/Sunday 11am-1pm	Tinanña Fina'tinas	Agana Shopping Center	Brian Terlaje bjterlaje@gdoe.net Rufina Mendiola 300-5048
April 9/Saturday 10am-3pm	Ilimentáriu Dibision Bailan Taotao Táno'	Gef Pago, Inarajan	Brian Terlaje bjterlaje@gdoe.net Rufina Mendiola 300-5048
April 10/Sunday 10am-3pm	Sigundáriu Dibision Bailan Taotao Táno'	Gef Pago, Inarajan	Brian Terlaje bjterlaje@gdoe.net Rufina Mendiola 300-5048

<u>Fanohge Chamorro</u>	<u>Inifresi</u>	<u>O Asiana</u>
Fanohge Chamorro put I tano' -ta	Ginen I más takhelo' gi Hinasso-ku	U-mu kon I ku-lo' gi-nen san-hã-ya
Kãnta I ma tunã-ña gi todú I lugãt	I más takhalom gi Kurason-hu yan	U-mu kon I ku-lo' gi-nen san-lã-gu
Para I Onra, Para I Gloria	I más figo' na Nina'siña-hu	man-dan-ña' I A-ni-ten I tao-tao-ta
Abiba I isla sen parat	hu unfresen maisa yu' para bai hu	Po ma es-gai-hon mo' -na I manilu-ta
Para I Onra, Para I Gloria	Prutehi yan Difende I Hinengge	Sai-nan-mã-mi Chãh-lao siha Sai-nan mã-mi
Abiba I isla sen parat	I Kottura, I Lengguahi, I Aire	Pu-lan siha Es-gai-hon mo' -na I ga-lai-de'
	I Hanom yan I tano' Chamorro	Gi tu-tu-hon-ña I li-na'-lã'-na
U todú I tiempo I pãs para hita	ni' Ireñsiã-ku Direcho	O A-sai-na O A-ni-ti Ni' nu-mã'-I ham
Yan ginen I langet na bendesion	ginen as Yu'os Tãta	mi-nes-ngon yan mi-nao-lek O A-sai-na
Kontra I piligru, na' fansãfo' ham	Este hu afitma gi hilo' I biblia	O A-ni-ti Ni' nu-mã'-I ham-mi-nes-ngon
Yu'os prutehi I islan Guam	yan I banderã-hu	yan mi-nao-lek Sai-na, Sai-nan-mã-mi nã'i
Kontra I piligru, na' fansãfo' ham	I banderan Guam	ham si-ñat pa eng-guad-dok I ta-no'-mu
Yu'os prutehi I islan Guam		Sai-na, Sai-nan-mã-mi Hãt-me-ham ya-u na'

As of 02/24/2016 Patti Hernandez @2:00pm

fit-me I lat-ten-mã-mi